

Marshall
HEADPHONES

STANMORE

DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Důležité bezpečnostní pokyny

Tyto instrukce ...

- ... si pozorně přečtete – než přistoupíte k jakémukoli zacházení s tímto přístrojem, měli byste si důkladně prostudovat veškeré bezpečnostní pokyny a návody k použití.
- ... si uschovejte - bezpečnostní pokyny a návody k použití byste si měli uschovat pro pozdější potřebu.
- ... dodržujte a řiďte se jimi – všemi bezpečnostními instrukcemi a návody k použití byste se měli řídit a dodržovat je.
- Dbejte všech UPOZORNĚNÍ – všechna UPOZORNĚNÍ jak na přístroji samém, tak v obsažená v návodu k použití, by měla být dodržována.

UPOZORNĚNÍ!

- UPOZORNĚNÍ – abyste se vyhnuli nebezpečí požáru nebo úrazu elektrickým proudem, nevystavujte přístroj dešti a vlhkosti. Stejně tak jej chraňte před stykem s tekoucí či kapající vodou a před postříkáním. Na přístroj nestavte nádoby naplněné vodou (vázy apod.)
- UPOZORNĚNÍ – přístroj nezakrývejte
- UPOZORNĚNÍ – používejte výhradně příslušenství/nástavce jak jsou specifikovány výrobcem (jako jsou značkové adaptéry napájení, baterie apod.)
- UPOZORNĚNÍ – elektrická zástrčka je hlavním zařízením k odpojení ze sítě a jako taková by tak měla být používána a měla by být vždy snadno přístupná
- UPOZORNĚNÍ – tento aktivní reproduktor může být zdrojem vysoké hladiny akustického tlaku
- UPOZORNĚNÍ – vyhněte se poslechu z blízké vzdálenosti
- UPOZORNĚNÍ – omezte dobu poslechu při vysoké hladině akustického tlaku
- UPOZORNĚNÍ – nedemontujte šasi aktivního reproduktoru, neobsahuje žádné části, u nichž je možné, aby uživatel prováděl údržbu
- UPOZORNĚNÍ – k reproduktoru Stanmore nepřipojujte elektrickou kytaru
- UPOZORNĚNÍ – z důvodů zvýšeného rizika zranění se nedotýkejte basového portu žádnou částí těla, ani do něj nevkládejte žádné předměty
- NEBEZPEČÍ – upuštění přístroje
- NEBEZPEČÍ – přístroj obsahuje ostré hrany

VLHKO A VLHKOST

- Aktivní reproduktor by neměl být umístěn ve vlhkém prostředí a přijít do styku s vodou.
- Nepoužívejte přístroj v blízkosti vody. Nevystavujte přístroj dešti a kapající vodě. Neostříkujte vodou.

INSTALACE

- Neinstalujte tento přístroj poblíž zdrojů tepla, jakými jsou např. radiátory, konvektory, topení, kuchyňské sporáky nebo jiné přístroje produkující teplo.
- Na aktivní reproduktor neumísťujte zdroje otevřeného ohně (zapálené svíce apod.)
- Zakrývejte ventilační otvory. Přístroj instalujte vždy výhradně v souladu s návodem k použití výrobce.
- Používejte výhradně s vozíkem, stojanem, trojnožkou, držákem nebo stolem, jak jsou specifikovány výrobcem, nebo se kterými jsou prodávány. Při převozu přístroje na vozíku dbejte zvýšené opatrnosti před rizikem zranění způsobeným možným překocněním vozíku.

PŘIPOJENÍ

- Aktivní reproduktor připojujte v souladu s instrukcemi obsaženými v manuálu od výrobce.
- Aktivní reproduktor připojujte výhradně ke správnému síťovému napětí, jaké je uvedeno na přístroji.
- Nestoupejte na síťový kabel a dbejte na to, aby nedošlo k jeho přiskřípnutí, obzvláště v místech, kde je připojen k přístroji, u zástrček nebo zdířek.
- Používejte výhradně kabely, které jsou specifikovány v návodu k obsluze, nebo jak jsou vyznačené na aktivním reproduktoru. Přívodní síťový kabel, který byl součástí tohoto aktivního reproduktoru, nenahrazujte jakýmkoli jiným zdrojem energie – používejte výhradně kabel poskytnutý výrobcem.
- Odpojujte přístroj ze sítě elektrického vedení při bouřkách či dlouhodobém nepoužívání.
- Neumísťujte přístroj tak, aby jeho poloha bránila přístupu k zásuvce elektrické sítě. Odpojení přístroje ze sítě elektrického vedení je jediným způsobem přerušování dodávky energie, a právě z tohoto důvodu je nutné, aby zástrčka byla neustále dosažitelná.

ČIŠTĚNÍ

- Čistěte přístroj výhradně suchou tkaninou.

ÚDRŽBA

- Servis přístroje svěřte vždy výhradně do rukou kvalifikovaných odborníků. Servisní péče je zapotřebí pokaždé, dojde-li k poškození přístroje, např. poškození kabelu či zástrčky, do přístroje se dostala voda (políť, vystavení dešti či nadměrné vlhkosti) nebo jiné předměty, přístroj nepracuje správně, nebo došlo k jeho pádu na zem.
- **POZOR!** Tyto servisní instrukce jsou určeny výhradně kvalifikovaným odborníkům. Abyste předešli riziku úrazu elektrickým proudem, neprovádějte jakékoli servisní opravy, pokud k tomu nemáte příslušnou kvalifikaci.

BEZPEČNOSTNÍ POPISKY

POZOR! Abyste předešli riziku úrazu elektrickým proudem, neodnímejte kryt ani zadní desku. Přístroj neobsahuje součásti, u nichž je možné, aby uživatel prováděl jejich údržbu. Jakékoli opravy svěřte vždy do rukou kvalifikovaných odborníků.

S tímto zařízením není možné nakládat jako s běžným odpadem – na území členských států EU a ostatních evropských zemích se samostatnou politikou nakládání s OEEZ se na ně vztahuje Směrnice o odpadních elektrických a elektronických zařízeních (OEEZ). V případě potřeby dalších informací o sběru, opětovném použití a recyklaci se obraťte na příslušnou místní nebo oblastní organizaci.

Japonská značka PSE. Tento výrobek vyhovuje následujícím standardům: J60065 (H23), ARIB STD T-66 Ver.3.6., J55013 (H22) .

Tento výrobek vyhovuje ANSI/UL Std. 60065 s je certifikován CAN/CSA Std. C22.2 No. 60065.

Toto zařízení vyhovuje následujícím směrnicím EU: směrnice o Elektromagnetické kompatibilitě (EMC) 2004/108/EC a směrnicí o nízkém napětí (LVD) 2006/95/EC.

Toto zařízení patří mezi dvojitě izolované elektrické přístroje (Třída 2). Je postaveno tak, že nevyžaduje bezpečné uzemnění.

Toto zařízení vyhovuje článku 15 předpisů FCC. Provoz zařízení podléhá následujícím dvěma podmínkám

1. Přístroj nesmí vysílat zdraví ohrožující interference
2. Přístroj musí přijímat jakékoli interference včetně takových, které mohou způsobit jeho nesprávnou funkci

STANMORE

Značka Marshall je synonymem pro show světa velkých podíí, jehož součástí jste se právě, k Vašemu velkému štěstí, stali tím, že jste zakoupili aktivní stereo reproduktor Stanmore, ve kterém se snoubí letitá tradice značky Marshall s úžasnou možností poskytovat kvalitní, moderní poslech.

Je zcela pochopitelné, že se nemůžete dočkat, až se budete moci ponořit do tónů Vašich oblíbených nahrávek, ale dříve, než přístroj spustíte, přečtěte si prosím pozorně tento manuál, držte se ho a pečlivě ho, spolu s ostatní příloženou dokumentací (záruční list apod.), uschovejte pro případnou další potřebu.

Jak brzy sami zjistíte, Stanmore skrývá ve svém kompaktním těle spoustu kvalitního zvuku – je poslední z řady stereo reproduktorů, které přináší do Vašich domovů Vám důvěrně známý Hard & Heavy Sound, který právem od produktů Marshall očekáváte. A nejen to! Ani svým klasickým vzhledem Stanmore v ničem nezaostává a navrátí Vás do dob starého dobrého Rock & Rollu: klasické zdobení přední části, zlacené kování a logo, které se stalo legendou. Nestane se tedy, že bude ve Vaší kolekci ostatních výrobků Marshall vypadat, jako by do ní nepatřil.

Krása Stanmore ovšem samozřejmě nespočívá pouze v jeho vzhledu, ale také ve spoustě možností připojení k němu – spojte se s ním bezdrátově přes bluetooth, použijte RCA kabel pro Váš gramofon, nebo k němu jednoduše připíchněte svůj telefon za pomoci kabelu s 3,5mm jackem, který je součástí balení. A co víc, Stanmore je také kompatibilní se zařízeními vybavenými optickým výstupem, jako jsou kupř. televizory Apple. Jak beze zbytku využít všechny výše vyjmenované možnosti se dozvíte při podrobnějším prostudování tohoto manuálu.

Tak, a bez dalšího zbytečného zdržování, zapojte ho, zapněte ho, nabijte svůj hudební arsenál a hlavně: **VOLUME DOPRAVA!**

STANMORE – PŘÍBĚH VZNIKU

Někteří lidé se s ním prostě rodí, s tím přirozeným hudebním talentem, o kterém si většina z nás může nechat tak akorát zdát. Jim Marshall byl ovšem jedním z těch šťastných a jeho osud „Otce hluku“, jak se mu přezdívalo, se měl naplnit i přes nepřízeň jeho chatrného zdraví.

Ve věku pěti let u něj totiž byla diagnostikována poměrně vzácná choroba, zvaná tuberkulóza kostí. Většinu svého dětství strávil v sádrových obvazech v Royal Orthopaedic Hospital v londýnské čtvrti Stanmore – sedm let byl uvězněn v sádrovém krunýři s občasnými, vzácnými okamžiky svobody ve chvílích, kdy bylo zapotřebí sádru vyměnit, aby nebránila růstu jeho končetin.

Vysvobození přišlo ve věku 12 let, kdy byl nadobro zbaven sádrového sevření a součástí rehabilitace byly i hodiny tance a stepu. Tyto první kroky jako by se staly prvními na jeho cestě světem hudebního byznysu. K tanci se postupně přidal i zpěv a náhoda tomu chtěla, že bylo potřeba zaskočít za bubeníka místní skupiny. Jimův zájem o hru na bicí nástroje se prohloubil natolik, že začal navštěvovat i soukromé lekce, aby dále rozvíjel své schopnosti.

Po dosažení úrovně virtuosa začal dokonce sám vyučovat a otevřel si malý obchůdek, který se brzy stal místem setkávání takových hvězd, jako byl např. Mitch Mitchel z proslulé skupiny Jimi Hendrix Experience. Kromě bubeníků se tu scházeli i kytaristé, kteří měli zakrátko navždy radikálně změnit zvuk Rock n' rollu. Budoucí legendy jako Ritchie Blackmore, Big Jim Sullivan a Pete Townshend přišli s požadavkem na zesilovač dostatečně silný, aby překryl ohlušující dunění bubnů a bříkot činelů. V elektrizujících porodních bolestech se po pár jiskřivých nezdarech zrodil první zesilovač Marshall – zesilovač, který obdaroval kytaristy zvukem jako žádný předtím.

OBSAH BALENÍ

01. Uživatelská příručka a záruční informace
02. Propojovací spirálový kabel 3,5 mm jack – 3,5 mm jack pro připojení k Vašemu hudebnímu přehrávači
03. Kabel pro připojení k elektrické síti
04. Marshall Stanmore aktivní stereo reproduktor

POZNÁMKA: Optický audio kabel a RCA kabel nejsou součástí balení Stanmore. V případě potřeby je nutné je zakoupit zvlášť.

POZOR! Aktivní reproduktor nikdy nezvedejte za ochrannou fólii, ale vždy jej držte zespodu, abyste zabránili jeho pádu na zem

ZEV RUBNÝ POPIS

01. Vstup pro 3,5mm jack
02. LED indikátor zdroje
03. Hlasitost (volume)
04. Basy
05. Výšky (treble)
06. Párové tlačítko (pair)
07. Tlačítko pro výběr zdroje/přechod z pohotovostního režimu (source/wake)
08. Tlačítko pro zapnutí/vypnutí přístroje (power – ON/OFF)
09. Tlačítko pro přepínání mezi úsporným a standardním pohotovostním režimem (standby mode)
10. RCA vstup (levý a pravý)
11. Vstup pro optický kabel
12. Zadní deska
13. Basový port
14. Vstup pro kabel pro připojení k elektrické síti
15. Kabel pro připojení k elektrické síti

POZNÁMKY: zde je umístěn štítek s datovým kódem a sériovým číslem.

Vypnutí/zapnutí přístroje

01. Zastrčte kabel pro připojení k elektrické síti do příslušného vstupu na přístroji.
02. Připojte kabel do zásuvky sítě elektrického vedení.
03. Pro zapnutí reproduktoru stiskněte přepínač do polohy ON. Na přístroji se u zdroje označeného „Bluetooth“ rozsvítí LED dioda.
04. Pro vypnutí reproduktoru stiskněte přepínač do polohy OFF. Červeně svítící LED dioda zhasne.

Použití Stanmore s Vašimi zařízeními

Stanmore je reproduktor stvořený pro svět dneška. Jeho mnohonásobné zdroje připojení nabízí nepřeborné množství možností, jak jej k těmto zdrojům připojit, ať už přes telefon, gramofon, televizor nebo pak bezdrátově přes poslední verzi Bluetooth® s technologií aptX®, jejíž nespornou výhodou je výrazně vyšší kvalita zvuku než u verze A2DP. Níže naleznete detailnější informace o zdrojích připojení, rozdělené do dvou kategorií:

- Bezdrátové připojení přes Bluetooth
- Připojení přes 3,5mm, RCA nebo optický audio kabel

POZOR! Ujistěte se, že je na počátku přehrávání hlasitost na reproduktoru i hudebního přehrávače nastavena na nízkou úroveň.

Výběr zdroje

01. Volbu zdroje a/nebo přepnutí mezi jednotlivými připojenými zdroji provedete stisknutím tlačítka Source/Wake
02. Zdroj, který jste vybrali, je označen svítící červenou LED diodou

Pořadí připojení (shora dolů):

- Bluetooth
- Optický kabel
- Vstup 1 – 3,5mm stereo
- Vstup 2 – RCA port

PŘIPOJENÍ PŘES BLUETOOTH

Za pomoci technologie bluetooth je možné přes krátké bezdrátové spojení snadno propojovat mezi sebou zařízení touto technologií vybavená. Spojte svůj smartphone, tablet nebo počítač přímo s Vaším Stanmorem a přehrávejte hudby bez nadbytečné zmeti kabelů a propojovacích šňůr. Objevujte svou nově nabytou svobodu volného pohybu s Vaší hudbou vždy při ruce. Následující postup Vám ukáže, jak připojit bezdrátově připojit Váš Stanmore k zařízení vybavené bluetoothem.

01. Zapněte svůj aktivní stereo reproduktor Stanmore (viz str. 12)
02. Opakovaným stisknutím tlačítka SOURCE/WAKE zvolte bluetooth jako zdroj (u slova Bluetooth se rozsvítí červená LED dioda)
03. Aktivujte bluetooth v přístroji, ze kterého si přejete přehrávat hudbu (smartphone, tablet, PC)
04. Stiskněte tlačítko PAIR. LED dioda se rozbliká vysokou frekvencí.
05. Ve Vašem přehrávači zvolte v seznamu zařízení k připojení reproduktor Stanmore. LED dioda přestane blikat a začne svítit nepřerušovaně.
06. Váš reproduktor Stanmore je připraven k přehrávání hudby přes bezdrátové připojení s Vaším přehrávačem.

POZNÁMKY:

- Váš přehrávač (smartphone, tablet, PC) stačí připojit pouze jednou, poté bude přístroj automaticky přidán do seznamu Vašich zařízení Bluetooth.
- Přejete-li si přidat další zařízení, stiskněte tlačítko PAIR a opakujte shora uvedený postup.
- Paměť reproduktoru obsáhne až 6 bezdrátových zařízení.

NALEZENÍ VAŠICH ZAŘÍZENÍ PŘES BLUETOOTH

Stisknutím tlačítka Source/Wake na reproduktoru provedete volbu Bluetoothu jako vstupního zdroje; Bluetooth je nyní aktivován. Blikající červené světlo indikuje, že k přístroji není připojeno žádné zařízení, stále svítící světlo pak znamená, že zařízení připojeno je. Od tohoto okamžiku bude Stanmore po dobu tří minut automaticky vyhledávat PAIRED DEVICES, což bude označeno rychle blikajícím červeným světlem. Dříve připojená zařízení nalezená v dosahu Stanmoru budou automaticky připojena. Pokud po uplynutí doby tří minut nedojde k nalezení žádných zařízení, reproduktor Stanmore se vrátí do pohotovostního režimu (v závislosti na vaší volbě buď do režimu standardního, nebo úsporného. Více informací naleznete v kapitole Pohotovostní režimy na str. 024). Pokud stisknete párové tlačítko, zatímco je bluetooth zvolen jako audio zdroj, reproduktor Stanmore provede po dobu dalších tří minut nové hledání, v jejichž průběhu bude opět zrychleně blikat červená LED dioda.

Poznámky:

- Pokud je reproduktor Stanmore vypnutý pomocí hlavního vypínače umístěného v horní části přístroje, funkce automatického připojení nebude pracovat.
- Po připojení sedmého zařízení dojde k vymazání zařízení A z paměti.
- Pro získání automatického připojení vždy nejdříve zapněte bluetooth ve vašem smartphonu/počítači, až poté zapněte reproduktor Stanmore.

AUTOMATICKÉ PŘIPOJENÍ BLUETOOTH

Pokud se zařízení vzdálí mimo dosah reproduktoru Stanmore (bez překážek vzdálenost přibližně 10 m), dojde k jeho odpojení. Po jeho přiblížení zpět do dosahu reproduktoru dojde k jeho opětovnému připojení. Reproduktor Stanmore udrží v paměti až 6 různých zařízení a vždy začíná hledáním toho posledního připojeného. Pokud byla zařízení připojena v pořadí A-B-C-D-E-F, zařízení F bude přiřazena nejvyšší priorita, zařízení A pak priorita nejnižší. Po každém svém zapnutí provede Stanmore automatické připojení k zařízením v jeho rozsahu.

PŘIPOJENÍ ZDROJŮ POMOCÍ KABELU

Pokud si přejete připojit svůj Stanmore k přehrávači tradičním způsobem pomocí kabelu, máte na výběr některou ze tří následujících možností: Vstup 1 – 3,5mm stereo, Vstup 2 – RCA analogový vstup nebo optický audio digitální vstup.

POZNÁMKA: Optický audio kabel a RCA kabel nejsou součástí balení Stanmore - je nutné je zakoupit zvlášť.

- Vstup 1 – 3,5mm stereo: pro připojení k Vašemu hudebnímu přehrávači obsahujícímu audio výstup (mobilní telefon, iPhone/iPad/iPod, mp3 přehrávač, Airport Express) použijte propojovací spirálový kabel 3,5 mm jack – 3,5 mm jack, který je součástí balení.
- Vstup 2 – RCA analogový vstup použijte pro připojení k Vašemu CD přehrávači, gramofonu (s RIAA) nebo jednotce SONOS.
- Optický audio digitální vstup je vhodný pro připojení Vaší televize, Airport Expressu, přehrávače pevných disků, streamového přehrávání a satelitních nebo kabelových přijímačů. Tento vstup přehrává výhradně formát PCM stereo, pokud tedy přehrávač vysílá signál 5.1 (nebo jiný zvuk surround), Stanmore nebude pracovat a je nezbytné nastavit na Vašem televizoru stereo audio výstup, i když je program vysílán ve formátu 5.1.

VSTUP 1 – 3,5MM STEREO

01. Připojte 3,5mm stereo jack do vstupu na reproduktoru označeného INPUT 1.
02. Druhý jack téhož kabelu připojte do výstupu na Vašem přehrávači.
03. Volbu Vstupu 1 provedete opakovaným stisknutím tlačítka SOURCE/WAKE, dokud se nerozsvítí LED dioda INPUT 1 (viz str. 15)

VSTUP 2 – RCA PORTY

01. Volbu Vstupu 2 provedete opakovaným stisknutím tlačítka SOURCE/WAKE, dokud se nerozsvítí LED dioda INPUT 2 (viz str. 15)
02. Připojte kabel s RCA výstupy do příslušných zásuvek (levá a pravá) na reproduktoru.
03. Připojte RCA kabel do RCA portu na přehrávači.

POZNÁMKA: U gramofonů bez vestavěného RIAA předzesilovače bude potřeba patřičný předzesilovač k přístroji připojit.

OPTICKÝ AUDIO DIGITÁLNÍ VSTUP

01. Volbu OPTICAL provedete opakovaným stisknutím tlačítka SOURCE/WAKE, dokud se nerozsvítí LED dioda INPUT 2 (viz str. 15)
02. Připojte výstup optického audio kabelu do výstupního portu umístěného v zadní části reproduktoru a označeného štítkem OPTICAL IN.
03. Připojte opačný výstup optického kabelu do optického audio vstupu na Vašem domácím kině, televizoru Apple nebo jiného přijímače.

POHOTOVOSTNÍ REŽIMY

V zadní části Vašeho Stanmoru naleznete přepínač, který Vám umožňuje volbu mezi dvěma režimy: úsporným a standardním.

Nařízení EU říká, že nejvyšší povolená spotřeba elektronických přístrojů v úsporném režimu je 0,5W (Evropská směrnice o produktech spojených se spotřebou energie – European Directive on Energy Related Products - ErP). Skutečnost, že v úsporném režimu dochází k nižší spotřebě energie než v režimu standardním, je také důvodem, proč je výchozím továrním nastavením reproduktorů Stanmore právě úsporný režim.

Jak samotný název napovídá, toto nastavení šetří energii – po ukončení přehrávání dojde u reproduktoru po uplynutí 20 minut k přechodu do stavu s nízkou spotřebou energie. Pokud si přejete, aby se Stanmore zapíнал automaticky a zůstal viditelný ve vašem seznamu zařízení připojitelných přes bluetooth, je možné úsporný režim vypnout, a to jednoduše přepnutím přepínače do polohy Standard Mode.

ÚSPORNÝ A STANDARD REŽIM

01. Úsporný režim: Stanmore přejde do úsporného režimu po 20 minutách, kdy nepřijímá zvukový signál a v tomto režimu bude setrávat i po opětovném spuštění hudby. Stejně tak se neobjeví v seznamu dostupných zařízení pro bluetooth. Pro spuštění přístroje z úsporného režimu a přehrávání je nutné jedenkrát stisknout tlačítka WAKE, čímž dojde k uvedení přístroje do režimu připraveného k přehrávání.
02. Standardní režim: Stejně jako v případě úsporného režimu i v případě nastavení na přechod do standardního režimu dojde k vypnutí Stanmoru po dvaceti minutách bez příjmu zvukového signálu. K obnovení činnosti přístroje v tomto případě ovšem dochází v okamžiku, kdy reproduktor obdrží signál z posledního přehrávaného zdroje. Pokud je tedy například připojený zdroj pomocí kabelu, Stanmore se „probudí“ v okamžiku, kdy bude právě tento zdroj zvolen. Stejně tak v případě zdroje naposledy připojeného přes Bluetooth – pro přehrávání stačí prosté spuštění tohoto zdroje. Pro přehrávání z jiného než posledního bluetoothem připojeného zařízení je zapotřebí jedenkrát stisknout tlačítka WAKE.

NASTAVENÍ HLASITOSTI/HLOUBEK/VÝŠEK

Otáčením příslušných regulátorů je možné nastavit:

01. Hlasitost (VOLUME)
02. Hloubky (BASS)
03. Výšky (TREBLE)

Technické informace

- Vstupní napětí ze sítě: 100-240V ~ /200W
- Jmenovitý výkon: 100-240V ~
- Absolutní min/max: 90-240V ~
- Frekvence sítě: 50-60Hz
- Maximální spotřeba el. energie: 200W

Zvukové parametry

- Aktivní stereo reproduktor se systémem bass reflex
- Digitální zesilovač třídy D: 2x20W + 1x40W
- 3/4“ vysokofrekvenční reproduktor: 2x
- 5 ¼ woofer: 1x
- Ovladače hloubek a výšek
- Frekvenční odezva: 45-22,000Hz +-3dB
- Frekvence crossoverů: 2500Hz
- Připojení:
 - Bluetooth: standard v. 4.0 + EDR aptX© kodek
 - Vstup 1 – 3,5mm: 1x
 - Vstup 2 – RCA: 1x
 - Optický vstup: 1x

Dva pohotovostní režimy: úsporný (0,43W) a standardní (8,7W)

- Maximální výkon: 80W RMS
- Hmotnost: 5.10 kg
- Rozměry: 350 x 185 x 185mm

PORADCE PŘI POTÍŽÍCH

Problém	Příčina	Řešení
Reproduktor nelze zapnout	Síťový kabel není připojený do funkční zásuvky elektrické sítě, nebo není připojený do vstupu v zadní části přístroje	Připojte kabel do sítě a zapojte konektor do příslušného vstupu v zadní části aktivního reproduktoru
Zvuk na výstupu je slabý nebo žádný	Příslušný vstupní kabel je nesprávně připojený k reproduktoru nebo přehrávači	Odpojte a znovu připojte příslušný kabel jak k reproduktoru, tak i k přehrávači
	Hlasitost aktivního reproduktoru je nízká	Zvyšte hlasitost otočením knoflíku VOLUME na reproduktoru
	Hlasitost je nízká při výstupu z Vašeho přehrávače	Zvyšte hlasitost na Vašem přehrávači
Zvuk je zkreslený	Hlasitost je příliš vysoká	Snižte hlasitost
	Kvalita původní nahrávky (mp3) je nízká	Zkuste přehrát jinou nahrávku nebo použít jiný přehrávač.
	Příliš vysoká hlasitost přehrávání	Snižte hlasitost přehrávání otočením knoflíku VOLUME na reproduktoru, nebo snižte hlasitost na přehrávači
	Zesílené výšky/hloubky	Snižte hlasitost na kontrolním panelu reproduktoru a/nebo přehrávači. Snižte úroveň hloubek (BASS) na kontrolním panelu nebo přílišné přehrávání hloubek/ekvalizér na přehrávači
Ostrý praskavý/klapavý zvuk při přehrávání silných pasáží/přechodů	Klapání je patrné v případě, že se vybijí baterie reproduktoru	Snižte hlasitost přehrávání na reproduktoru nebo přehrávači. Snižte úroveň přehrávání hloubek
Chybné chování zařízení	Interference s jiným zdrojem či elektrickým zařízením.	Přemístěte reproduktor na jiné místo, nebo vypněte či přemístěte jiná elektronická zařízení

ŘEŠENÍ POTÍŽÍ SE ZAŘÍZENÍM S TECHNOLOGIÍ BLUETOOTH

Problém	Příčina	Řešení
Bluetooth se nepřipojuje	Stanmore se v průběhu XXX nachází v příliš velké vzdálenosti od zařízení	V průběhu procesu párování umístěte Stanmore blíže k zařízení Bluetooth
Spojení bluetooth nepracuje, jak by mělo	Je možné, že se nacházíte v oblasti se slabým signálem příjmu	Pro zlepšení připojení se přemístěte se do oblasti se silnějším signálem příjmu
Zvuková kvalita přehrávání je při připojení přes bluetooth nižší	Kvalita zvuku je nepřímo úměrná vzdálenosti mezi Stanmorem a zařízením bluetooth	Umístěte Stanmore blíže k zařízení bluetooth. Pokud vzdálenost překročí dosah zařízení bluetooth, spojení se přeruší
Spojení přes bluetooth je rušeno či zcela přerušeno	Spojení přes bluetooth je funkční pouze v případě, že se nachází dostatečně blízko od připojovaného zařízení. Připojení bude tedy automaticky přerušeno, pokud bude zařízení bluetooth přemístěno mimo tuto oblast dosahu. Spojení může být také ovlivněno překážkami, jako jsou kupř. dveře či zdi.	Ujistěte se, že se Stanmore nachází v blízkosti zařízení bluetooth, a že se mezi nimi nenachází žádné překážky (dveře, zdi apod.)
Reproduktor Stanmore nemůže nalézt Bluetooth připojení	Reproduktor nemůže nalézt ani nastavit připojení v následujících případech: <ul style="list-style-type: none"> • Pokud se Stanmore nachází v oblasti silného elektrického pole. • Pokud je bluetooth vypnutý, nefunkční, nebo nepracuje, jak má • Mějte, prosím, na zřeteli, že některá zařízení, jako např. mikrovlnné trouby, adaptéry bezdrátových sítí, zářivky a plynové sporáky, pracují na stejné frekvenci jako bluetooth, což může vést k vzájemnému rušení 	Ujistěte se, že je zařízení bluetooth zapnuté a pracuje správně, a že se Stanmore nenachází v oblasti elektrického rušení <u>Obrázek s notou – POZNÁMKY:</u> <ul style="list-style-type: none"> • V závislosti na jeho použití může bluetooth v následujících případech způsobovat technické potíže nebo potíže se zvukem: <ul style="list-style-type: none"> - Pokud je některá část těla v kontaktu s vysílačem/přijímačem pro reproduktor nebo zařízení s bluetoothem - Kolísání elektřiny způsobené překážkami, jako jsou zdi, zákoutí apod. - Zařízení je vystaveno elektrickému rušení způsobenému jinými přístroji pracujícími na stejné frekvenci (lékařské přístroje, mikrovlnné trouby, bezdrátové sítě apod.) • Toto zařízení může v průběhu používání způsobovat elektrické rušení. • Při připojování bluetoothu ke Stanmoru není nezbytné zadávat PIN kód (heslo). Pokud se tento požadavek přeci jen objeví, zadejte <0000> • Není možné připojit se k bluetoothu, který podporuje pouze funkci hands-free

DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Dôležité bezpečnostné pokyny

Tieto inštrukcie ...

- ... si pozorne prečítajte – kým prístupíte k akémukoľvek zachádzaniu s týmto prístrojom, mali by ste si dôkladne preštudovať všetky bezpečnostné pokyny a návody na použitie.
- ... si uschovajte - bezpečnostné pokyny a návody na použitie by ste si mali uschovať pre prípadnú neskoršiu potrebu.
- ... dodržujte a riadte sa nimi – všetkými bezpečnostnými inštrukciami a návodmi na použitie by ste sa mali riadiť a dodržiavať ich.
- Dbajte na všetky UPOZORNENIA – všetky UPOZORNENIA ako na samotnom prístroji, tak obsiahnuté v návode na použitie, by mali byť dodržiavané.

UPOZORNENIE!

- UPOZORNENIE – aby ste sa vyhli nebezpečenstvu požiaru alebo úrazu elektrickým prúdom, nevystavujte prístroj dažďu a vlhkosti. Rovnako tak ho chráňte pred stykom s tečúcou, či kvapkajúcou vodou a pred postriekaním. Na prístroj nepokladajte nádoby naplnené vodou (vázy apod.)
- UPOZORNENIE – prístroj nezakrývajte
- UPOZORNENIE – používajte výhradne príslušenstvo/nadstavce špecifikované výrobcom (ako sú značkové adaptéry napájania, batérie a pod.)
- UPOZORNENIE – elektrická zástrčka je hlavným zariadením na odpojenie zo siete a ako taká by tak mala byť používaná a mala by byť vždy ľahko dostupná
- UPOZORNENIE – tento aktívny reproduktor môže byť zdrojom vysokej hladiny akustického tlaku
- UPOZORNENIE – vyhnite sa posluhu z blízkej vzdialenosti
- UPOZORNENIE – obmedzte dobu posluhu pri vysokej hladine akustického tlaku
- UPOZORNENIE – nedemontujte šasi aktívneho reproduktora, neobsahuje žiadne časti, pri ktorých je možné, aby užívateľ prevádzal údržbu
- UPOZORNENIE – k reproduktoru Stanmore nepripájajte elektrickú gitaru
- UPOZORNENIE – z dôvodu zvýšeného rizika zranenia sa nedotýkajte basového portu žiadnou časťou tela, ani do nej nekladajte žiadne predmety
- NEBEZPEČIE – upustenia prístroja
- NEBEZPEČIE – prístroj obsahuje ostré hrany

VLHKO A VLHKOSŤ

- Aktívny reproduktor by nemal byť umiestnený vo vlhkom prostredí a prísť do styku s vodou.
- Nepoužívajte prístroj v blízkosti vody. Nevystavujte prístroj dažďu a kvapkajúcej vode. Nepostrekujte vodou.

INŠTALÁCIA

- Neinštalujte tento prístroj blízko zdrojov tepla, akými sú napr. radiátory, konvektory, kúrenie, kuchynské sporáky alebo iné prístroje produkujúce teplo.
- Na aktívny reproduktor neumiestňujte zdroje otvoreného ohňa (zapálené sviece a pod.)
- Nezakrývajte ventilačné otvory. Prístroj inštalujte vždy výhradne v súlade s návodom na použitie výrobcom.
- Používajte výhradne s vozíkom, stojanom, trojnožkou, držiakom alebo stolom, špecifikovanými výrobcom alebo s ktorými sú predávané. Pri prevoze prístroja na vozíku dbajte na zvýšenú opatrnosť pred rizikom zranenia spôsobeným možným prevrátením vozíka.

PRIPOJENIE

- Aktívny reproduktor pripájajte v súlade s inštrukciami obsiahnutými v manuáli od výrobcu.
- Aktívny reproduktor pripájajte výhradne k správne napätiu, aké je uvedené na prístroji.
- Nestúpajte na sieťový kábel a dbajte na to, aby neprišlo k jeho priškripeniu, obzvlášť v miestach, kde je pripojený k prístroju alebo pri zástrčke.
- Používajte výhradne káble, ktoré sú špecifikované v návode na obsluhu alebo vyznačené na aktívnom reproduktore. Prívodný sieťový kábel, ktorý bol súčasťou tohto aktívneho reproduktora, nenahrádzajte akýmkoľvek iným zdrojom energie – používajte výhradne kábel poskytnutý výrobcom.
- Odpájajte prístroj zo siete elektrického vedenia pri búrkach, či dlhodobom nepoužívaní.
- Neumiestňujte prístroj tak, aby jeho poloha bránila prístupu k zásuvke elektrickej siete. Odpojenie prístroja zo siete elektrického vedenia je jediným spôsobom prerušenia dodávky energie a práve z tohto dôvodu je nutné, aby bola zástrčka neustále dosiahnuteľná.

ČISTENIE

- Čistite prístroj výhradne suchou tkaninou.

ÚDRŽBA

- Servis prístroja zverte vždy výhradne do rúk kvalifikovaných odborníkov. Servisná starostlivosť je nutná vždy, keď dôjde k poškodeniu prístroja, napr. poškodenie kábla, či zástrčky, do prístroja sa dostala voda (poliatie, vystavenie dažďu, či nadmernej vlhkosti) alebo iné predmety, prístroj nepracuje správne alebo prišlo k jeho pádu na zem.
- **POZOR!** Tieto servisné inštrukcie sú určené výhradne kvalifikovaným odborníkom. Aby ste predišli riziku úrazu elektrickým prúdom, neprevádzajte žiadne servisné opravy, pokiaľ k tomu nemáte patričnú kvalifikáciu.

BEZPEČNOSTNÉ POPISKY

POZOR! Aby ste predišli riziku úrazu elektrickým prúdom, neodnímajte kryt ani zadnú dosku. Prístroj neobsahuje súčasti, pri ktorých je možné, aby užívateľ prevádzal ich údržbu. Akékoľvek opravy zverte vždy do rúk kvalifikovaných odborníkov.

S týmto zariadením nie je možné nakladať ako s bežným odpadom – na území členských štátov EU a ostatných európskych štátov sa samostatnou politikou nakladania s OEEZ zaoberá Smernica o odpadoch

z elektrických a elektronických zariadení (OEEZ). V prípade potreby ďalších informácií o zbere, opätovnom použití a recyklácii sa obráťte na príslušnú miestnu alebo oblastnú organizáciu.

Japonská značka PSE. Tento výrobok vyhovuje nasledujúcim štandardom: J60065 (H23), ARIB STD T-66 Ver.3.6., J55013 (H22).

Tento výrobok vyhovuje ANSI/UL Std. 60065 a je certifikovaný CAN/CSA Std. C22.2 No. 60065.

Toto zariadenie vyhovuje nasledujúcim smerniciam EU: smernica o Elektromagnetickej kompatibilite (EMC) 2004/108/EC a smernica o nízkom napätí (LVD) 2006/95/EC.

Toto zariadenie patrí medzi dvojito izolované elektrické prístroje (Trieda 2). Je zostavené tak, že nevyžaduje bezpečné uzemnenie.

Toto zariadenie vyhovuje článku 15 predpisu FCC. Prevádzka zariadenia podlieha nasledujúcim dvom podmienkam

1. Prístroj nesmie vysielat' zdraviu škodlivé interferencie
2. Prístroj musí prijímať akékoľvek interferencie vrátane takých, ktoré môžu spôsobiť jeho nesprávnu funkciu

STANMORE

Značka Marshall je synonymom pre show sveta veľkých pódí, ktorého súčasťou ste sa práve, na Vaše veľké šťastie, stali tým, že ste si zakúpili aktívny stereo reproduktor Stanmore, v ktorom sa snúbi mnohoročná tradícia značky Marshall s úžasnou možnosťou poskytovať kvalitný, moderný zážitok z počúvania hudby.

Je úplne pochopiteľné, že sa nemôžete dočkať, až sa budete môcť ponoriť do tónov Vašich obľúbených nahrávok, ale najskôr, kým prístroj spustíte, prečítajte si prosím pozorne tento manuál, držte sa ho a starostlivo ho, spolu s ostatnou priloženou dokumentáciou (záručný list a pod.), uschovajte pre prípadnú ďalšiu potrebu.

Ako sami čoskoro zistíte, Stanmore skrýva vo svojom kompaktnom tele množstvo kvalitného zvuku – je posledný z rady stereo reproduktorov, ktoré prináša do Vašich domovov Vám dôverne známy Hard & Heavy Sound, ktorý právom od produktov Marshall očakávate. A nielen to! Ani svojim klasickým vzhľadom Stanmore v ničom nezaostáva a navráti Vás do dôb starého dobrého Rock & Rollu: klasické zdobenie prednej časti, pozlátané kovanie a logo, ktoré sa stalo legendou. Nestane sa teda, že bude vo Vašej kolekcii ostatných výrobkov Marshall vyzerat', ako by do nej nepatril.

Krása Stanmoru však samozrejme nespočíva iba v jeho vzhľade, ale tiež v množstve možností pripojenia k nemu – spojte sa s ním bezdrôtovo cez bluetooth, použite RCA kábel pre Váš gramofón alebo k nemu jednoducho pripichnete svoj telefón za pomoci kábla s 3,5mm jackom, ktorý je súčasťou balenia. Ba čo viac, Stanmore je tiež kompatibilný so zariadeniami vybavenými optickým výstupom, ako sú napr. televízory Apple. Ako najlepšie využiť všetky vyššie vymenované možnosti sa dozviete pri podrobnejšom preštudovaní tohto manuálu.

Tak, a bez ďalšieho zbytočného zdržovania...

... zapojte ho, zapnite ho, nabite svoj hudobný arzenál a hlavne: VOLUME DOPRAVA!

STANMORE – PRÍBEH VZNIKU

Niektorí ľudia sa s ním proste rodia, s tým prirodzeným hudobným talentom, o ktorom väčšina z nás môže tak akurát snívať. Jim Marshall bol však jedným z tých šťastných a jeho osud „Otca hluku“, ako sa prezýval, sa mal naplniť aj skrz nepriazeň jeho chatrného zdravia.

Vo veku piatich rokov mu totiž bola diagnostikovaná pomerne vzácna choroba, nazývaná tuberkulóza kostí. Väčšinu svojho detstva strávil v sadrových obväzoch v Royal Orthopaedic Hospital v londýnskej štvrti Stanmore – sedem rokov bol uväznený v sadrovom pancieri s občasnými, vzácnymi okamihmi slobody vo chvíľach, kedy bolo potrebné sadru vymeniť, aby nebránila rastu jeho končatín.

Vyslobodenie prišlo vo veku 12 rokov, kedy bol nadobro zbavený sadrového zovretia a súčasťou rehabilitácie boli aj hodiny tanca a stepu. Tieto prvé kroky ako by sa stali prvými na jeho ceste svetom hudobného biznisu. K tancu sa postupne pridal aj spev a náhoda chcela, aby bolo potrebné zaskočiť za bubeníka miestnej skupiny. Jimov záujem o hru na bicie nástroje sa prehĺbil natoľko, že začal navštevovať aj súkromné lekcie, aby mohlo ďalej rozvíjať svoje schopnosti.

Po dosiahnutí úrovne virtuóza začal dokonca sám vyučovať a otvoril si malý obchodík, ktorý sa čoskoro stal miestom stretávania takých hviezd, ako bol napr. Mitch Mitchel zo slávnej skupiny Jimi Hendrix Experience. Okrem bubeníkov sa tu schádzali aj gitaristi, ktorí mali zakrátko navždy radikálne zmeniť zvuk Rock'n'rollu. Budúce legendy ako Ritchie Blackmore, Big Jim Sullivan a Pete Townshend prišli s požiadavkou na zosilňovač dostatočne silný, aby prekryl ohlušujúce dunenie bubnov a zvuk čineli. V elektrizujúcich pôrodných bolestiach sa po pár iskrivých nezdaroch zrodil prvý zosilňovač Marshall – zosilňovač, ktorý obdaroval gitaristov zvukom ako žiadny predtým.

OBSAH BALENIA

05. Užívateľská príručka a záručné informácie
06. Prepojovací špirálový kábel 3,5 mm jack – 3,5 mm jack na pripojenie k Vášmu hudobnému prehrávaču
07. Kábel pre pripojenie k elektrickej sieti
08. Marshall Stanmore aktívny stereo reproduktor

POZNÁMKA: Optický audio kábel a RCA kábel nie sú súčasťou balenia Stanmore. V prípade potreby je nutné ich zakúpiť samostatne.

POZOR! Aktívny reproduktor nikdy nedvíhajte za ochrannú fóliu, ale vždy ho držte zospodu, aby ste zabránili jeho pádu na zem.

DETAILNÝ POPIS

16. Vstup pre 3,5mm jack
17. LED indikátor zdroja
18. Hlasitosť (volume)
19. Basy
20. Výšky (treble)
21. Tlačidlo párovania (pair)
22. Tlačidlo pre výber zdroja/prechod z pohotovostného režimu (source/wake)
23. Tlačidlo pre zapnutie/vypnutie prístroja (power – ON/OFF)
24. Tlačidlo pre prepínanie medzi úsporným a štandardným pohotovostným režimom (standby mode)
25. RCA vstup (ľavý a pravý)
26. Vstup pre optický kábel
27. Zadná doska
28. Basový port
29. Vstup pre kábel na pripojenie k elektrickej sieti
30. Kábel na pripojenie k elektrickej sieti

POZNÁMKA: tu je umiestnený štítok s dátovým kódom a sériovým číslom.

Vypnutie/zapnutie prístroja

05. Zasuňte kábel pre pripojenie k elektrickej sieti do príslušného vstupu na prístroji.
06. Pripojte kábel do zásuvky siete elektrického vedenia.
07. Pre zapnutie reproduktora stlačte prepínač do polohy ON. Na prístroji sa pri zdroji označenom „Bluetooth“ rozsvieti LED dióda.
08. Pre vypnutie reproduktora stlačte prepínač do polohy OFF. Načerveno svietiaci LED dióda zhasne.

Použitie Stanmore s Vašimi zariadeniami

Stanmore je reproduktor stvorený pre svet dneška. Jeho mnohonásobné zdroje pripojenia ponúkajú nepreberné množstvo možností, ako ho k týmto zdrojom pripojiť, či už cez telefón, gramofón, televízor alebo bezdrôtovo cez poslednú verziu Bluetooth® s technológiou aptX®, ktorej nespornou výhodou je výrazne vyššia kvalita zvuku ako u verzie A2DP. Nižšie nájdete detailnejšie informácie o zdrojoch pripojenia, rozdelené do dvoch kategórií:

- Bezdrôtové pripojenie cez Bluetooth
- Pripojenie cez 3,5mm, RCA, alebo optický audio kábel

POZOR! Uistite sa, že je na začiatku prehrávania hlasitosť na reproduktore i hudobnom prehrávači nastavená na nízku úroveň.

Výber zdroja

03. Voľbu zdroja, alebo prepnutia medzi jednotlivými pripojeniami zdrojov preveďte stlačením tlačidla Source/Wake
04. Zdroj, ktorý ste vybrali, je označený svietiacou červenou LED diódou

Poradie pripojenia (zhora dole):

- Bluetooth
- Optický kábel
- Vstup 1 – 3,5mm stereo
- Vstup 2 – RCA port

PRIPOJENIE CEZ BLUETOOTH

Za pomoci technológie bluetooth je možné cez krátke bezdrôtové spojenie ľahko prepájať medzi sebou zariadenia vybavené touto technológiou. Spojte svoj smartphone, tablet alebo počítač priamo s Vaším Stanmorem a prehrávajte hudbu bez nadbytočného množstva káblov a prepojovacích šnúr. Objavujte svoju novonadobudnutú slobodu voľného pohybu s Vašou hudbou vždy po ruke. Nasledujúci postup Vám ukáže, ako bezdrôtovo pripojiť Váš Stanmore k zariadeniu vybavenému bluetoothem.

07. Zapnite svoj aktívny stereo reproduktor Stanmore (viď str. 12)
08. Opakovaným stlačením tlačidla SOURCE/WAKE zvolte bluetooth ako zdroj (pri slove Bluetooth sa rozsvieti červená LED dióda)
09. Aktivujte bluetooth na prístroji, z ktorého si prajete prehrávať hudbu (smartphone, tablet, PC)
10. Stlačte tlačidlo PAIR. LED dióda sa rozbliká vysokou frekvenciou.
11. Vo Vašom prehrávači zvolte v zozname zariadení k pripojeniu reproduktor Stanmore. LED dióda prestane blikať a začne svietiť neprerušovane.
12. Váš reproduktor Stanmore je pripravený prehrávať hudbu cez bezdrôtové pripojenie s Vaším prehrávačom.

POZNÁMKY:

- Váš prehrávač (smartphone, tablet, PC) stačí pripojiť len raz, prístroj bude potom automaticky pridaný do zoznamu Vašich zariadení Bluetooth.
- Ak si prajete pridať ďalšie zariadenie, stlačte tlačidlo PAIR a opakujte znova uvedený postup.
- Pamäť reproduktora obsiahne až 6 bezdrôtových zariadení.

IDENTIFIKOVANIE VAŠICH ZARIADENÍ CEZ BLUETOOTH

Stlačením tlačidla Source/Wake na reproduktore prevediete voľbu Bluetoothu ako vstupného zdroja; Bluetooth je teraz aktivovaný. Blikajúce červené svetlo indikuje, že k prístroju nie je pripojené žiadne zariadenie, svietiace svetlo potom znamená, že zariadenie pripojené je. Od tohto okamžiku bude Stanmore po dobu troch minút automaticky vyhľadávať PAIRED DEVICES, čo bude vyznačené rýchlo blikajúcim červeným svetlom. Skôr pripojené zariadenia identifikované v dosahu Stanmoru budú automaticky pripojené. Pokiaľ po uplynutí doby troch minút nedôjde k identifikovaniu žiadnych zariadení, reproduktor Stanmore sa vráti do pohotovostného režimu (v závislosti na vašej voľbe buď do režimu štandardného, alebo úsporného. Viac informácií nájdete v kapitole Pohotovostné režimy na str. 024). Pokiaľ stlačíte párové tlačidlo, zatiaľ čo je bluetooth zvolený ako audio zdroj, reproduktor prevedie po dobu ďalších troch minút nové hľadanie, v ktorých priebehu bude opäť zrýchlene blikáť červená LED dióda.

Poznámky:

- Pokiaľ je reproduktor vypnutý pomocou hlavného vypínača umiestneného v hornej časti prístroja, funkcia automatického pripojenia nebude pracovať.
- Po pripojení siedmeho zariadenia dôjde k vymazaniu zariadenia A z pamäti.
- Pre získanie automatického pripojenia vždy najskôr zapnite bluetooth na vašom smartphone/počítači a až potom zapnite reproduktor.

AUTOMATICKÉ PŘIHOJENÍ BLUETOOTH

Pokiaľ sa zariadenie vzdiali mimo dosah reproduktora Stanmore (bez prekážok vzdialenosť približne 10 m), dôjde k jeho odpojeniu. Po jeho priblížení späť do dosahu reproduktora dôjde k jeho opätovnému pripojeniu. Reproduktor udrží v pamäti až 6 rôznych zariadení a vždy začína hľadaním toho posledného pripojeného. Pokiaľ boli zariadenia pripojené v poradí A-B-C-D-E-F, zariadeniu F bude priradená najvyššia priorita a zariadeniu A potom priorita najnižšia. Po každom zapnutí prevedie Stanmore automatické pripojenie k zariadeniam v jeho rozsahu.

PRIHOJENIE ZDROJOV POMOCOU KÁBLA

Pokiaľ si prajete pripojiť svoj Stanmore k prehrávaču tradičným spôsobom pomocou kábla, máte na výber niektorú z troch nasledujúcich možností: Vstup 1 – 3,5mm stereo, Vstup 2 – RCA analógový vstup alebo optický audio digitálny vstup.

POZNÁMKA: Optický audio kábel a RCA kábel nie sú súčasťou balenia Stanmore. V prípade potreby je nutné ich zakúpiť samostatne.

- Vstup 1 – 3,5mm stereo: pre pripojenie k Vášmu hudobnému prehrávaču, obsahujúcemu audio výstup (mobilný telefón, iPhone/iPad/iPod, mp3 prehrávač, Airport Express) použite prepojovací špirálový kábel 3,5 mm jack – 3,5 mm jack, ktorý je súčasťou balenia.
- Vstup 2 – RCA analógový vstup použite pre pripojenie k Vášmu CD prehrávaču, gramofónu (s RIAA) alebo jednotke SONOS.

- Optický audio digitálny vstup je vhodný pre pripojenie Vašej televízie, Airport Expressu, prehrávača pevných diskov, streamového prehrávania a satelitných alebo káblových prijímačov. Tento vstup prehráva výhradne formát PCM stereo, pokiaľ teda prehrávač vysiela signál 5.1 (alebo iný zvuk surround), Stanmore nebude pracovať a je potrebné nastaviť na Vašom televízore stereo audio výstup i keď je program vysielať vo formáte 5.1.

VSTUP 1 – 3,5MM STEREO

04. Pripojte 3,5mm stereo jack do vstupu na reproduktore označeného INPUT 1.
05. Druhý jack tohto kábla pripojte do výstupu na Vašom prehrávači.
06. Voľbu Vstupu 1 prevediete opakovaným stláčaním tlačidla SOURCE/WAKE, dokiaľ sa nerozsvieti LED dióda INPUT 1 (viď str. 15)

VSTUP 2 – RCA PORTY

04. Voľbu Vstupu 2 nastavíte opakovaným stlačením tlačidla SOURCE/WAKE, dokiaľ sa nerozsvieti LED dióda INPUT 2 (viď str. 15)
05. Pripojte kábel s RCA výstupmi do príslušných zásuviek (ľavá a pravá) na reproduktore.
06. Pripojte RCA kábel do RCA portu na prehrávači.

POZNÁMKA: Pri gramofónoch bez vstavaného RIAA predzosilňovača bude potrebné použiť patričný predzosilňovač.

OPTICKÝ AUDIO DIGITÁLNY VSTUP

04. Voľbu OPTICAL nastavíte opakovaným stlačením tlačidla SOURCE/WAKE, dokiaľ sa nerozsvieti LED dióda INPUT 2 (viď str. 15)
05. Pripojte výstup optického audio kábla do výstupného portu umiestneného v zadnej časti reproduktora a označeného štítkom OPTICAL IN.
06. Pripojte opačný výstup optického kábla do optického audio vstupu na Vašom domácom kine, televízore Apple alebo inom prijímači.

POHOTOVOSTNÉ REŽIMY

V zadnej časti Vášho Stanmoru nájdete prepínač, ktorý Vám umožňuje voľbu medzi dvoma režimami: úsporným a štandardným.

Nariadenie EU hovorí, že najvyššia povolená spotreba elektronických prístrojov v úspornom režime je 0,5W (Európska smernica o produktoch spojených so spotrebou energie – European Directive on Energy Related Products - ErP). Skutočnosť, že v úspornom režime dochádza k nižšej spotrebe energie než v režime štandardnom, je tiež dôvodom, prečo je východným továrňanským nastavením reproduktorov Stanmore práve úsporný režim.

Ako samotný názov napovedá, toto nastavenie šetrí energiu – po ukončení prehrávania dôjde na reproduktore po uplynutí 20 minút k prechodu do stavu s nízkou spotrebou energie. Pokiaľ si prajete, aby sa Stanmore zapínal automaticky a zostal viditeľný vo vašom zozname zariadení pripojiteľných cez bluetooth, je možné úsporný režim vypnúť a to jednoducho prepnutím prepínača do polohy Standard Mode.

ÚSPORNÝ A STANDARD REŽIM

03. Úsporný režim: Stanmore prejde do úsporného režimu po 20 minútach, kedy neprijíma zvukový signál a v tomto režime bude zotrvať aj po opätovnom spustení hudby. Rovnako tak sa neobjaví v zozname dostupných zariadení pre bluetooth. Pre spustenie prístroja z úsporného režimu a prehrávanie je nutné jedenkrát stlačiť tlačidlo WAKE, čím dôjde k uvedeniu prístroja do režimu pripraveného na prehrávanie.
04. Štandardný režim: Rovnako ako v prípade úsporného režimu aj v prípade nastavenia na prechod do štandardného režimu dôjde k vypnutiu reproduktoru po dvadsiatich minútach bez príjmu zvukového signálu. K obnoveniu činnosti prístroja v tomto prípade samozrejme dochádza v okamihu, keď reproduktor obdrží signál z posledného prehrávaného zdroja. Pokiaľ je teda napríklad pripojený zdroj pomocou káblu, Stanmore sa „prebudi“ v okamihu, keď bude práve tento zdroj zvolený. Rovnako tak v prípade zdroja naposledy pripojeného cez Bluetooth – pre prehrávanie stačí jednoduché spustenie tohto zdroja. Pre prehrávanie z iného než posledného bluetoothom pripojeného zariadenia je potrebné stlačiť tlačidlo WAKE.

NASTAVENIE HLASITOSTI/HĽBOK/VÝŠOK

Otáčaním príslušných regulátorov je možné nastaviť:

- 04. Hlasitosť (VOLUME)
- 05. Hĺbky (BASS)
- 06. Výšky (TREBLE)

TECHNICKÉ INFORMÁCIE

Technické informácie

- Vstupné napätie zo siete: 100-240V ~ /200W
- Menovitý výkon: 100-240V ~
- Absolútny min/max: 90-240V ~
- Frekvencia siete: 50-60Hz
- Maximálna spotreba el. energie: 200W

Zvukové parametre

- Aktívny stereo reproduktor so systémom bass reflex
- Digitálny zosilňovač triedy D: 2x20W + 1x40W
- 3/4“ vysokofrekvenčný reproduktor: 2x
- 5 ¼ woofer: 1x
- Ovládače hĺbok a výšok
- Frekvenčná odozva: 45-22,000Hz +-3dB
- Frekvencia crossoverov: 2500Hz
- Pripojenie:
 - Bluetooth: standard v. 4.0 + EDR aptX© kodek
 - Vstup 1 – 3,5mm: 1x
 - Vstup 2 – RCA: 1x
 - Optický vstup: 1x
- Dva pohotovostné režimy: úsporný (0,43W) a štandardný (8,7W)
- Maximálny výkon: 80W RMS
- Hmotnosť: 5.10 kg
- Rozmery: 350 x 185 x 185

PORADCA PRI ŤAŽKOSTIACH

Problém	Príčina	Riešenie
Reproduktor nemožno zapnúť	Sieťový kábel nie je pripojený do funkčnej zásuvky elektrickej siete, alebo nie je pripojený do vstupu v zadnej časti prístroja	Pripojte kábel do siete a zapojte konektor do príslušného vstupu v zadnej časti aktívneho reproduktoru
Zvuk na výstupe je slabý alebo žiadny	Príslušný vstupný kábel je nesprávne pripojený k reproduktoru alebo prehrávaču	Odpojte a znovu pripojte príslušný kábel ako k reproduktoru, tak aj k prehrávaču
	Hlasitosť aktívneho reproduktoru je nízka	Zvýšte hlasitosť otočením tlačidla VOLUME na reproduktore
	Hlasitosť je nízka na výstupe z Vášho prehrávača	Zvýšte hlasitosť na Vašom prehrávači
Zvuk je skreslený	Hlasitosť je príliš vysoká	Znížte hlasitosť
	Kvalita pôvodnej nahrávky (mp3) je nízka	Skúste prehrať inú nahrávku alebo použiť iný prehrávač.
	Príliš vysoká hlasitosť prehrávania	Znížte hlasitosť prehrávania otočením tlačidla VOLUME na reproduktore, alebo znížte hlasitosť na prehrávači
	Zosilnené výšky/hĺbky	Znížte hlasitosť na kontrolnom paneli reproduktoru alebo prehrávači. Znížte úroveň hĺbok (BASS) na kontrolnom paneli, alebo prílišné prehrávanie hĺbok/ekvalizér na prehrávači
Ostrý praskavý/šumivý zvuk pri prehrávaní silných pasáží/prechodov	Šumenie je možné v prípade, že sa vybíja batéria reproduktoru	Znížte hlasitosť prehrávania na reproduktore alebo prehrávači. Znížte úroveň prehrávania hĺbok
Chybné chovanie zariadenia	Interference s iným zdrojom, či elektrickým zariadením.	Premiestnite reproduktor na iné miesto alebo vypnite, či premiestnite iné zariadenie

RIEŠENIA PROBLÉMOV SO ZARIADENÍM S TECHNOLOGIOU BLUETOOTH

Problém	Príčina	Riešenie
Bluetooth sa nepripája	Stanmore sa v priebehu procesu párovania nachádza v príliš veľkej vzdialenosti od zariadení	V priebehu procesu párovania umiestnite Stanmore bližšie k zariadeniu Bluetooth
Spojenie bluetooth nepracuje tak, ako by malo	Je možné, že sa nachádzate v oblasti so slabým signálom príjmu	Pre zlepšenie pripojenia sa premiestnite do oblasti so silnejším signálom príjmu
Zvuková kvalita prehrávania je pri pripojení cez bluetooth nižšia	Kvalita zvuku je nepriamo úmerná vzdialenosti medzi Stanmoreom a zariadením bluetooth	Umiestnite Stanmore bližšie k zariadeniu bluetooth. Pokiaľ vzdialenosť prekročí dosah zariadenia bluetooth, spojenie sa preruší
Spojenie cez bluetooth je rušené, či úplne prerušené	Spojenie cez bluetooth je funkčné iba v prípade, že sa nachádza dostatočne blízko od pripojovaného zariadenia. Pripojenie bude teda automaticky prerušené, pokiaľ bude zariadenie bluetooth premiestnené mimo túto oblasť dosahu. Spojenie môže byť tiež ovplyvnené prekážkami, ako sú napr. dvere, či steny.	Uistite sa, že se Stanmore nachádza v blízkosti zariadení bluetooth a že sa medzi nimi nenachádzajú žiadne prekážky (dvere, steny a pod.)
Reproduktor Stanmore nemôže nájsť Bluetooth pripojenie	Reproduktor nemôže nájsť ani nastaviť pripojenie v nasledujúcich prípadoch: <ul style="list-style-type: none"> • Pokiaľ sa Stanmore nachádza v oblasti silného elektrického poľa. • Pokiaľ je bluetooth vypnutý, nefunkčný alebo nepracuje tak, ako má • Majte, prosím, na pamäti, že niektoré zariadenia, ako napr. mikrovlnné rúry, adaptéry bezdrôtových sietí, žiarovky a plynové sporáky, pracujú na rovnakej frekvencii ako bluetooth, čo môže viesť k vzájomnému rušeniu 	Uistite sa, že je zariadenie bluetooth zapnuté a pracuje správna a že sa Stanmore nenachádza v oblasti elektrického rušenia <u>POZNÁMKY:</u> <ul style="list-style-type: none"> • V závislosti na jeho použití môže bluetooth v nasledujúcich prípadoch spôsobovať technické problémy alebo problémy so zvukom: <ul style="list-style-type: none"> - Pokiaľ je niektorá časť tela v kontakte s vysielačom/prijímačom pre reproduktor alebo zariadením s bluetoothom - Kolísanie elektriny spôsobené prekážkami, ako sú steny, zákutia a pod. - Zariadenie je vystavené elektrickému rušeniu spôsobenému inými prístrojmi pracujúcimi na rovnakej frekvencii (lekárske prístroje, mikrovlnné rúry, bezdrôtové siete a pod.) • Toto zariadenie môže v priebehu používania spôsobovať elektrické rušenie. • Pri pripájaní bluetoothu k Stanmoreu nie je potrebné • zadávať PIN kód (heslo). Pokiaľ se táto požiadavka predsa len objaví, zadajte <0000> • Nie je možné pripojiť sa k bluetoothu, ktorý podporuje iba funkciu hands-free

